

Poistná zmluva skupinového cestovného poistenia č.: 200.770

1. Zmluvné strany:

Slovak Telekom, a.s.

so sídlom: Bajkalská 28, 817 62 Bratislava
IČO: 35 763 469
DIČ: 2020273893
zapísaná: v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa, vložka č.: 2081/B
zastúpená: Mladen Mitić – prokurista
Ing. Peter Laco – prokurista

(ďalej len „Spoločnosť“) na strane jednej

a

MetLife Europe Insurance d.a.c., pobočka poisťovne z iného členského štátu

sídlo: Pribinova 10, 811 09 Bratislava, Slovenská republika
právna forma: organizačná zložka podniku zahraničnej osoby MetLife Europe Insurance Designated Activity Company, sídlo: Lower Hatch Street, On Hatch 20, Dublin, Írsko, zapísaná v Írskom Registri Spoločností v Dubline pod č. 472350
IČO: 47 257 091
zapísaná: v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, Oddiel: Po, Vložka č.: 2698/B
zastúpená: Ing. Pavol Dorčák, na základe poverenia
JUDr. Mária Pásztó, na základe poverenia

(ďalej len „Poisťiteľ“) na strane druhej

(Spoločnosť a Poisťiteľ ďalej tiež spoločne „zmluvné strany“ alebo jednotlivito „zmluvná strana“)

2. POISTNÝ PROGRAM A DEFINÍCIE POJMOV

2.1. Cestovné poistenie (ďalej len „poistenie“), ktoré je predmetom tejto poistnej zmluvy skupinového cestovného poistenia (ďalej len „Poistná zmluva“), je poskytované Poisťiteľom v rámci nižšie uvedených programov cestovného poistenia (ďalej len „poistný program“) ako doplnková služba sprostredkovaná Spoločnosťou svojim klientom alebo potencionálnym klientom:

2.1.1. **Individual** (krytie jednotlivca)

2.1.2. **Family** (rodinné krytie).

2.2. Poistný program je poskytovaný ako doplnková služba pre Klienta alebo potencionálneho Klienta Spoločnosti.

Definície niektorých pojmov

2.3. **Pojmy** neupravené v tejto Poistnej zmluve majú význam definovaný v Poistných podmienkach pre skupinové cestovné poistenie ATI.

2.4. **Klient alebo potencionálny Klient Spoločnosti** – osoba, ktorá prejavila alebo prejaví záujem o poistenie v zmysle tejto Poistnej zmluvy.

2.5. **Poistený Klient Spoločnosti** alebo **Poistená osoba** – Klient alebo potencionálny Klient Spoločnosti, v ktorého prospech Spoločnosť ako poisťník uzatvára s Poisťiteľom Poistnú zmluvu, a na ktorú sa poistenie podľa Poistnej zmluvy vzťahuje.

2.6. **Osoba poistená v rámci poistného programu Family** - znamená manželku/manžela alebo družku/druha Poisteného Klienta Spoločnosti, za ktorého bolo zaplatené poistné v zmysle tejto Poistnej zmluvy ako aj jeho/jej, resp. ich deti, ktorí majú trvalé bydlisko v Slovenskej republike. Za družku a družku považujeme muža alebo ženu, ktorí nie sú zosobášení, avšak vytvárajú životné spoločenstvo, t.j. žijú v spoločnej domácnosti a majú spoločný trvalý pobyt, spoločne sa starajú o uspokojovanie potrieb rodiny, prípadne sa spolu starajú o deti.

2.7. **Poistná udalosť** – náhodná udalosť v Poistnej zmluve bližšie uvedená, s ktorou je spojená povinnosť Poisťiteľa poskytnúť poistné plnenie.

- 2.8. **Škodová udalosť** – náhodná udalosť v Poistnej zmluve bližšie uvedená, s ktorou môže byť spojená povinnosť Poistiteľa poskytnúť poistné plnenie.
- 2.9. **Poistné plnenie** – suma peňažného plnenia, ktorú poskytne Poistiteľ Poistenej osobe alebo Osobe poistenej v rámci poistného programu Family, resp. v prípade jeho smrti Oprávnenej osobe, ak nastane Poistná udalosť pri dodržaní ustanovení Poistných podmienok pre cestovné poistenie a tejto Poistnej zmluvy.
- 2.10. **Poistné podmienky pre cestovné poistenie ATI** – tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto Poistnej zmluvy, pričom v prípade rozporu medzi ustanoveniami tejto Poistnej zmluvy a Poistnými podmienkami pre cestovné poistenie, má Poistná zmluva prednosť.
- 2.11. **Asistenčná služba** – spoločnosť Europ Assistance s.r.o., so sídlom Na Pankráci 1658/121, 140 00 Praha 4, Česká republika, IČO: 25287851, ktorá na základe písomnej zmluvy s Poistiteľom vykonáva asistenčné služby, prípadne iná spoločnosť, ktorá bude na základe písomnej zmluvy s Poistiteľom vykonávať asistenčné služby a ktorú Poistiteľ vopred písomne oznámi Spoločnosti.

3. POISTENÍ

- 3.1. Poistenou osobou môže byť iba Klient alebo potencionálny Klient Spoločnosti, ktorý je fyzickou osobou, a ktorého vstupný vek je 18 až 69 rokov v deň začiatku poistenia podľa tejto Poistnej zmluvy, a ktorý spĺňa podmienky poistiteľnosti podľa tejto Poistnej zmluvy. V prípade, ak je Klientom Spoločnosti alebo potencionálnym Klientom Spoločnosti právnická osoba, Poistenou osobou je právnickou osobou určený zamestnanec alebo určený člen jej štatutárneho orgánu.
- 3.2. Poistenie podľa tejto Poistnej zmluvy je poskytované maximálne do veku 70 rokov Poistenej osoby, pričom poistenie zaniká až uplynutím posledného dňa poistného obdobia, v ktorom Poistená osoba tento vek dosiahla (to nemá vplyv na zánik poistenia iným spôsobom v zmysle tejto Poistnej zmluvy a platných právnych predpisov). Poistená osoba vyjadrí súhlas s poistením podľa tejto Poistnej zmluvy najneskôr pri uplatnení práv vyplývajúcich z Poistnej udalosti. Pre vznik poistenia podľa tejto Poistnej zmluvy nie je rozhodné, v ktorej krajine sa Klient Spoločnosti nachádzal pri aktivovaní poistenia (t.j. poistenie vzniká aj v prípade, že sa Klient Spoločnosti nachádzal v zahraničí a k aktivácii došlo SMS/online formou).
- 3.3. Z poistenia podľa tejto Poistnej zmluvy sú vylúčené osoby, ktorým sa neposkytuje poistenie v zmysle Poistných podmienok pre skupinové cestovné poistenie.
- 3.4. Poistiteľ spracúva osobné údaje („OÚ“) na základe zákona č. 39/2015 Z.z. o poisťovníctve v platnom znení („ZP“), ktorý je právnym základom spracúvania OÚ, a za účelom v ňom vymedzeným. Poskytnutie OÚ je nevyhnutné na uzatvorenie poistnej zmluvy (na základe Žiadosti o zabezpečenie poistenia a Zmluvy o zabezpečení poistenia) a poskytnuté OÚ budú spracúvané po dobu nevyhnutnú podľa ZP, resp. príslušných právnych predpisov. Spoločnosť spracúva OÚ na základe zákona č. 186/2009 Z.z. o finančnom sprostredkovaní v platnom znení. Všetky informačné povinnosti vyplývajúce Poistiteľovi a Spoločnosti z Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorými sa zrušuje smernica 95/46/ ES („GDPR“), prípadne iných aplikovateľných právnych predpisov v oblasti ochrany OÚ, sú splnené Poistiteľom a Spoločnosťou uverejnením potrebných údajov na webovom sídle Poistiteľa www.metlife.sk v časti Pre klientov/Informácie pre klientov a na webovom sídle Spoločnosti www.telekom.sk v časti Ochrana osobných údajov.
- 3.5. Poistné plnenie bude vyplácané Poistenému Klientovi Spoločnosti alebo Osobe poistenej v rámci poistného programu Family, a v prípade smrti Poisteného Klienta Spoločnosti Oprávnenej osobe.

4. PREHĽAD PLNENIA

- 4.1. Rozsah poistného krytia pre poistné programy je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

| Poistné krytie | | Poistné programy / Poistné sumy | |
|---|---|---------------------------------|-----------------------|
| | | Individual | Family |
| Asistenčné služby | | áno | áno |
| Smrť následkom úrazom | | 15 000 € | 15 000 € |
| Trvalá invalidita | | 15 000 € | 15 000 € |
| Úplná trvalá invalidita | | 15 000 € | 15 000 € |
| Liečebné náklady a súvisiace výdavky | Liečebné náklady/výdavky | 150 000 € | 150 000 € |
| | Náklady na stomatológa | 200 € max 100 € / zub | 200 € max 100 € / zub |
| Núdzová evakuácia | | 15 000 € | 15 000 € |
| Repatriácia pozostatkov | | 15 000 € | 15 000 € |
| Zodpovednosť za škodu (doplnkové poistenie) | Strata alebo poškodenie cudzieho majetku | 15 000 € | 15 000 € |
| | Zranenie inej osobe vrátane následnej smrti | 15 000 € | 15 000 € |

| | | | |
|---|--|--|--|
| Núdzové vycestovanie člena rodiny (doplňkové poistenie) | | max 750 €, max 10 nocí, max 50 € / noc | max 750 €, max 10 nocí, max 50 € / noc |
| Batožina - strata, krádež, a poškodenie (doplňkové poistenie) | | max 1 500 € max 500 € za tašku | max 1 500 € max 500 € za tašku |
| Omeškanie batožiny (doplňkové poistenie) | | max 1 500 €, max 50 € na 12 hodín | max 1 500 €, max 50 € na 12 hodín |
| Osobné doklady - strata, krádež, a poškodenie (doplňkové poistenie) | | max 150 € | max 150 € |
| Extrémne športy | | Nie | Nie |
| Služobná cesta | | Nie | Nie |

- 4.2. Zmluvné strany sa dohodli, že uvedený rozsah krytia v bode 4.1 môže byť upravený z dôvodu podpory predaja na vopred dané obdobie v rámci marketingových kampaní. Marketingové kampane sa môžu uskutočniť dohodou Zmluvných strán, bez nutnosti vyhotovenia písomného dodatku k tejto Zmluve; Zmluvné strany sa dohodli na elektronickej forme komunikácie podľa tohto bodu Zmluvy.

5. INFORMÁCIE O POISTENÝCH

- 5.1 Spoločnosť sa zaväzuje poskytovať Poistiteľovi zoznam Poistených osôb v rozsahu, spôsobom a v lehotách dohodnutých zmluvnými stranami písomne.

Noví zákazníci

- 5.1.1. Spoločnosť zasiela Poistiteľovi a Asistenčnej službe zoznam Poistených osôb denne každú hodinu, ak sa zmluvné strany nedohodli inak za podmienky, že od posledného zaslania zoznamu Poistených osôb pribudli do zoznamu Poistených osôb nové osoby, prípadne nastali iné zmeny (aktivácia, deaktivácia).
- 5.1.2. Poistiteľ je povinný okamžite spracovať doručené zoznamy Poistených osôb, najneskôr však do 5 hodín od ich prijatia a následne informovať Spoločnosť a Asistenčnú službu o výsledku spracovania.
- 5.1.3. Údaje, ktoré nebolo možné spracovať zo zoznamu Poistených osôb, Poistiteľ zasiela bezodkladne naspäť Spoločnosti s uvedením dôvodu nespracovania. Dotknuté osoby nebudú zaradené medzi Poistené osoby v prípade, ak Spoločnosť neodstráni dôvody, ktoré bránia ich zaradeniu do zoznamu Poistených osôb.
- 5.1.4. Poistiteľ nezasiela Spoločnosti potvrdenie o zaradení osôb do zoznamu Poistených osôb, informuje Spoločnosť iba v prípade nemožnosti zaradiť osobu do zoznamu Poistených osôb.
- 5.1.5. Spoločnosť je po prijatí potvrdenia o zaradení osôb do zoznamu Poistených osôb od Poistiteľa podľa bodu 5.1.4. tejto Poistnej zmluvy povinná bezodkladne informovať Poistené osoby o dátume a čase vzniku poistenia podľa tejto Poistnej zmluvy.

5.2. Zmena údajov o Poistených osobách

- 5.2.1. Spoločnosť zasiela Poistiteľovi a Asistenčnej službe zoznam zmien Poistených osôb denne každú hodinu, ak sa zmluvné strany nedohodli inak – za podmienky, že v údajoch Poistených osôb došlo k zmenám. Rozsah zmien o Poistených osobách bude písomne dohodnutý zmluvnými stranami.
- 5.2.2. Poistiteľ je povinný okamžite spracovať zaslané zmeny, najneskôr však do 5 hodín od ich prijatia a následne informuje Spoločnosť a Asistenčnú službu o výsledku spracovania.
- 5.2.3. Zoznam dotknutých Poistených osôb, ktorých zmeny údajov nebolo možné spracovať, ako aj dôvody nemožnosti spracovania zmien, zasiela Poistiteľ Spoločnosti. U takýchto dotknutých Poistených osobách neuskutoční zmeny ich údajov, ak Spoločnosť neodstráni dôvody, ktoré bránia vykonaniu zmien.
- 5.2.4. Poistiteľ nezasiela Spoločnosti potvrdenie o správne spracovaných zmenách v údajoch o Poistených osobách, iba v prípade iba v prípade nemožnosti vykonať požadované zmeny.
- 5.2.5. Spoločnosť je po prijatí potvrdenia o spracovaní zmeny v údajoch o Poistených osobách od Poistiteľa podľa bodu 5.2.4. tejto Poistnej zmluvy, povinná bezodkladne informovať dotknuté Poistené osoby o spracovaní zmien.

6. POISTNÉ, POISTNÁ DOBA, POISTNÉ OBDOBIE

- 6.1. Výška poistného v rámci poistných programov je uvedená v Prílohe č. 1 k tejto Poistnej zmluve.
- 6.2. Za každú Poistenú osobu, na ktorú sa poistenie podľa poistného programu vzťahuje, sa platí bežné poistné na základe faktúry vystavenej podľa bodu 6.4. tejto Poistnej zmluvy a v lehote uvedenej v bode 6.4 tejto Poistnej zmluvy prevodom na účet Poistiteľa v UniCredit Bank Slovakia a.s., IBAN: SK33 8130 0000 0011 0208 0018, variabilný symbol: 200770. Spoločnosť a Poistiteľ sa dohodli, že Spoločnosť je oprávnená prijímať od Poistených osôb poistné určené pre Poistiteľa v hotovosti alebo na účet Spoločnosti.

- 6.3. Poistná doba poistenia jednotlivkej Poistenej osoby je neurčitá, poistné obdobie je 1 kalendárny mesiac, poistné je platené mesačne.
- 6.4. Poistiteľ je oprávnený vystaviť Spoločnosti faktúru – predpis poistného za účelom zaplatenia poistného podľa tejto Poistnej zmluvy po vzájomnom schválení mesačného hlásenia, zasielaného spôsobom a v lehote dohodnutej zmluvnými stranami (ďalej len „Mesačné hlásenie“) oboma zmluvnými stranami. Za správne vystavenú faktúru sa považuje faktúra obsahujúca všetky náležitosti daňového dokladu v súlade s predpismi SR.
- 6.5. Poistné za Poistené osoby za predchádzajúci kalendárny mesiac bude splatné do konca nasledujúceho kalendárneho mesiaca, t.j. do konca kalendárneho mesiaca, v ktorom bolo zmluvnými stranami odsúhlasené Mesačné hlásenie.

7. ZAČIATOK A KONIEC POISTENIA, ZÁNİK POISTNEJ ZMLUVY

- 7.1. Poistná zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú. Poistná zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňa 27.06.2023.
- 7.2. Každá zmluvná strana môže túto Poistnú zmluvu vypovedať písomne s výpovednou lehotou tri (3) kalendárne mesiace, ktorá začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. V takom prípade Spoločnosť informuje Poistené osoby o zániku Poistnej zmluvy a o skutočnosti, že ich poistenie dojednané podľa Poistnej zmluvy v rámci poistného programu zanikne uplynutím 12 mesiacov, pričom uvedená lehota začína plynúť od 1. dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po uplynutí výpovednej lehoty Poistnej zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli, že trvanie Poistnej zmluvy na základe doručenej výpovede neskončí skôr než dôjde zániku poistenia všetkých Poistených osôb dojednaného podľa tejto Poistnej zmluvy v rámci poistného programu. Spoločnosť sa zároveň zaväzuje, že počnúc prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede tejto Poistnej zmluvy ktoroukoľvek zo zmluvných strán, nebude zaraďovať do poistenia podľa tejto Poistnej zmluvy žiadnych ďalších Klientov alebo potenciálnych klientov Spoločnosti.
- 7.3. Začiatok poistenia Poistenej osoby v rámci poistného programu:
 - 7.3.1. Začiatok poistenia každej Poistenej osoby je 6 hodín po doručení potvrdenia o jej zaradení do zoznamu Poistených osôb podľa bodu 5.1.4. tejto Poistnej zmluvy.
- 7.4. Koniec poistenia Poistenej osoby v rámci poistného programu:
 - 7.4.1. Dňom zániku tejto Poistnej zmluvy; v súlade s bodom 7.2. Poistnej zmluvy poistenie Poistenej osoby zanikne uplynutím 12 mesiacov, pričom uvedená lehota začína plynúť od 1. dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po uplynutí výpovednej lehoty Poistnej zmluvy.
 - 7.4.2. Dovŕšením veku 70 rokov Poistenej osoby v zmysle bodu 3.1. tejto Poistnej zmluvy.
 - 7.4.3. Smrťou Poistenej osoby, alebo
 - 7.4.4. Na základe žiadosti Poistenej osoby o ukončenie poistenia; v takom prípade poistenie zaniká posledným dňom poistného obdobia, v ktorom bola výpoveď (žiadosť) Poistenej osoby doručená Spoločnosti alebo Poisťovateľovi.

8. ZMENA POISTENEJ OSOBY A PREVOD POISTENIA

- 8.1. Zmena Poistenej osoby alebo prevod poistenia na inú Poistenú osobu v zmysle tejto Poistnej zmluvy nie je možná/ý.

9. INFORMÁCIE PRE POISTNÍKA

- 9.1. Poistná zmluva spolu s Prehľadom poistného krytia a s Poistnými podmienkami pre cestovné poistenie tvoria Poistnú zmluvu. Poistiteľ vydá poisťku ako potvrdenie o uzavretí poistnej zmluvy,
- 9.2. Spoločnosť, Poistená osoba, Osoba poistená v rámci poistného programu Family a/alebo Oprávnená osoba môže podať písomne sťažnosť na správnosť a kvalitu služieb (poistenia) poskytovaných Poistiteľom. Sťažnosť musí byť písomná a zaslaná doporučene do hlavnej kancelárie Poistiteľa. Príslušný orgán Poistiteľa čo najskôr prešetří a vybaví sťažnosť, najneskôr v lehote 30 dní odo dňa jej prijatia a sťažovateľa o výsledku prešetrenia písomne upovedomí. Táto lehota môže byť v odôvodnených prípadoch predĺžená. Sťažovateľ je povinný spolupracovať s orgánom, ktorý sťažnosť vybavuje. Pri prešetrovaní sťažnosti sa zisťuje skutočný stav veci s cieľom zistenia a odstránenia prípadných nedostatkov, pričom sa vychádza z obsahu sťažnosti. Sťažnosť sa považuje za vybavenú, ak bol sťažovateľ písomne informovaný o výsledku prešetrenia sťažnosti. Ak ďalšia opakovaná sťažnosť podaná tým istým sťažovateľom v rovnakej veci neobsahuje nové skutočnosti, sťažnosť sa nevybavuje a Poistiteľ nie je povinný sťažovateľa o tom upovedomiť. Ak nebude poistený alebo oprávnená osoba spokojná s tým, ako poistiteľ vybavil sťažnosť alebo ak nedostal/a odpoveď v lehote na vybavenie sťažnosti, má právo podať

návrh na alternatívne riešenie sporu subjektu alternatívneho riešenia sporov. Takýmto subjektom je aj Slovenská asociácia poisťovní (www.poistovaciombudsman.sk, e-mail: ombudsman@poistovaciombudsman.sk).

- 9.3. Spoločnosť týmto potvrdzuje, že pred uzavretím tejto Poistnej zmluvy bola písomne oboznámená so všetkými skutočnosťami, ktoré je Poistiteľ povinný oznamovať podľa platných právnych predpisov Slovenskej republiky pred uzavretím poistnej zmluvy. Spoločnosť zároveň vyhlasuje, že bola pred uzavretím poistnej zmluvy s dostatočným časovým predstihom písomne oboznámená s dôležitými zmluvnými podmienkami uzatváraanej poistnej zmluvy podľa § 70 ods. 4 zákona č. 39/2015 Z.z. o poisťovníctve v platnom znení a prevzala Informačný dokument o poistnom produkte – Cestovné poistenie, ktorý tvorí prílohu č. 2 tejto Poistnej zmluvy.
- 9.4. V zmysle zákona č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov sú plnenia z poistenia osôb, okrem plnenia z poistenia pre prípad dožitia určitého veku vyplácané na základe poistnej zmluvy, oslobodené od dane z príjmov. V zmysle zákona č. 213/2018 Z.z. o dani z poistenia a o zmene a doplnení niektorých zákonov je predmetom dane poistenie v odvetviach neživotného poistenia uvedených v prílohe č. 1 daného zákona, ak je poistné riziko umiestnené v tuzemsku, a to vo výške sadzby dane uvedenej v § 8 predmetného zákona. Vyššie uvedený spôsob zdanenia plnenia z poistenia osôb môže podliehať zmenám počas doby platnosti poistnej zmluvy v dôsledku zmeny všeobecne záväzných právnych predpisov.
- 9.5. Táto Poistná zmluva sa riadi právnym poriadkom Slovenskej republiky. Ostatné práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú upravené touto Poistnou zmluvou, sa spravujú príslušnými ustanoveniami všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike, najmä Občianskeho zákonníka a zákona č. 39/2015 Z.z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Odstúpenie od Poistnej zmluvy sa riadi príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka. Pre zánik tejto Poistnej zmluvy platia ustanovenia tejto Poistnej zmluvy, príslušné Poistné podmienky pre cestovné poistenie a ustanovenia Občianskeho zákonníka.

10. OBCHODNÉ TAJOMSTVO, SPRACÚVANIE OSOBNÝCH ÚDAJOV

- 10.1. Zmluvné strany sa zaväzujú, že budú prísne zachovávať dôvernosť informácií a mlčanlivosť vo vzťahu k tretím stranám o všetkých informáciách a skutočnostiach, o ktorých sa dozvedeli v súvislosti s uplatňovaním jednotlivých ustanovení tejto Poistnej zmluvy v nadväznosti na to aj jednotlivých spoločných marketingových projektoch a ktoré svojou povahou nie sú prístupné tretím stranám alebo informáciách, ktoré budú označené ako dôverné, chránené alebo iným spôsobom vyjadrujúcim ich dôvernú povahu. Zmluvné strany sa zaväzujú vykonať všetky opatrenia, ktoré sú nevyhnutné na ochranu týchto informácií a skutočností pred treťou stranou.
- 10.2. V prípade, ak niektorá zmluvná strana poruší túto povinnosť, je povinná uhradiť druhej zmluvnej strane vzniknutú škodu v celom rozsahu.
- 10.3. Zmluvné strany sú povinné plniť povinnosti, ktoré pre nich vyplývajú z príslušných právnych predpisov na úseku ochrany osobných údajov.
- 10.4. Podmienky spracúvania osobných údajov podľa tejto zmluvy sú predmetom osobitnej zmluvy uzavretej medzi zmluvnými stranami.